



DEUTSCHE PREMIERE GERMAN PREMIERE

Turvapaikka

Asyl Asylum

Sudi vermisst das Wort „Mutter“. Gerne würde sie es wieder einmal sagen, doch wie die anderen jungen Protagonisten dieses Films muss auch Sudi nun andere, fremde Wörter lernen. 220 minderjährige Flüchtlinge kamen im Jahr 2005 ohne Begleitung der Eltern nach Finnland. Der Film konzentriert sich auf drei von ihnen: Sudi, 12, kommt aus Somalia; die beiden Jungen Azim, 17, und Wahid, 16, sind Flüchtlinge aus Afghanistan. Der Film zeigt ihren Alltag im Flüchtlingsheim, in der Schule oder am Arbeitsplatz. Gleichzeitig werden bei den Behörden ihre Asylanträge geprüft. Von den Entscheidungen wird ihre ganze Zukunft abhängen. Bis zum Urteil, und in vielen Fällen auch darüber hinaus, ist das Leben der Flüchtlingskinder trotz guter Versorgung prekär: „Wir tragen unsere Heimat mit uns“, sagt Wahid, als er den Koffer wieder packen muss. Denn nicht für alle drei nimmt der Antrag auf Asyl das erhoffte Ende.

Sudi misses the word 'mother' and would like to utter it again some time. But like the other protagonists in this film Sudi must now learn other, strange words. 220 minors came without parents as refugees to Finland in the year 2005. The film concentrates on three of them: Sudi, 12, is from Somalia; the two boys Azim, 17, and Wahid, 16, are refugees from Afghanistan. The film shows their everyday life in a refugee hostel, at school or at work. Simultaneously their applications for political asylum are being checked by the authorities. Their entire future depends on these decisions. Until the decision is made, the lives of most child refugees remain precarious despite good care: "We carry our home inside us", says Wahid when he must pack his suitcase again. Because not all of the outcomes of the three applications for asylum are as had been hoped for.

2006, 70 Min., DigiBeta, Farbe *colour*, englische Untertitel *English subtitles*

Regie Director Jenni Linko

Drehbuch Screenplay Jenni Linko

Kamera Camera Tuomo Hutri, Jani Kumpulainen

Schnitt Editing Anne Lakanen

Musik Music David Schweitzer

Produktion Production Liisa Akimof, Production House

Adresse Address Höyläämäntie 18 A, 00380 Helsinki, Finland, Tel: +35 89 22 93 26 0, Fax: +35 89 22 93 26 65, **e-mail** info@productionhouse.fi

Regisseurin **Jenni Linko**, geboren 1975 in Helsinki, ist Absolventin der National Film and Television School in London. Sie hat bereits mehrere Dokumentarfilme gedreht, die sich mit Jugendthemen beschäftigen. Zu ihnen gehören „North Beats South“ (der beim TV-Festival in Ebeltoft 2005 den Ersten Preis gewann), „You Are the Only One Who Knows“ und „Smell“.

Director Jenni Linko was born in 1975 in Helsinki. She is a graduate of the National Film and Television School in the UK. She has made numerous short documentaries, many of which are about youth issues. Her films include "North Beats South" (awarded 1st prize at the Nordisk barne-tv festival in Ebeltoft, 2005), "You Are the Only One Who Knows" and "Smell".

Fr 02. Nov.

16.30 h - Kino 6